AESKULISA Cathepsin

REF 3306

Instruction manual

Contents

1. Intended Use	1
2. Clinical Applications and Principle of the Assay	1
3. Kit Contents	2
4. Storage and Shelf Life	2
5. Precautions of Use	3
6. Sample Collection, Handling and Storage	3
7. Assay Procedure	4
8. Quantitative and Qualitative Interpretation	5
9. Technical Data	6
10. Performance Data	6-7
11. Literature	7
A : Pipetting scheme	8
B : Test Procedure	9

1. Intended Use

AESKULISA Cathepsin-G is a solid phase enzyme immunoassay employing native human Cathepsin G for the quantitative and qualitative detection of antibodies against Cathepsin G in human serum.

The assay is a tool in the diagnosis of autoimmune systemic vasculitis.

2. Clinical Application and Principle of the Assay

Antibodies against Cathepsin G, a neutral serine proteinase, belong to the group of anti-neutrophil cytoplasmic antibodies (ANCA) which are directed against cytoplasmic components of neutrophilic granulocytes and monocytes. For the detection of ANCAs indirect immunofluorescence test on ethanol-fixed neutrophils has been the established method so far. It became apparent that some ANCAs create a cytoplasmic fluorescence pattern (thus called cANCA) while others create a perinuclear pattern (the pANCA). As both patterns may cover multiple antigens, immunofluorescence does not suffice for a satisfying differential diagnosis of vasculitis; thus each IFT should be verified with specific ELISA tests.

Proteinase 3 (PR3) and Myeloperoxidase (MPO) have been identified as the major cANCA and pANCA antigens, respectively, but other cellular components like Lactoferrin, Cathepsin G and Elastase cause perinuclear staining, too and therefore are included into the group of pANCAs.

Detection of ANCAs is a useful laboratory diagnostic test for certain small vessel vasculitides and some non-vasculitic clinical syndromes, such as inflammatory bowel disease (IBD). Antibodies against MPO correlate with idiopathic or vasculitis associated necrotizing crescentic glomerulonephritis. They are found frequently in 70% of patients with microscopic polyangiitis as well as 5-50% of patients with Churg-Strauss syndrome. Autoantibodies to PR3 are a specific serological marker for Wegener's granulomatosis (WG). Antibodies against Lactoferrin and Cathepsin G were identified in a subgroup of patients with inflammatory bowel disease. However, these ANCA specificities do not appear to correlate with disease activity.

Principle of the test

Serum samples diluted 1:101 are incubated in the microplates coated with the specific antigen. Patient's antibodies, if present in the specimen, bind to the antigen. The unbound fraction is washed off in the following step. Afterwards anti-human immunoglobulins conjugated to horseradish peroxidase (conjugate) are incubated and react with the antigen-antibody complex of the samples in the microplates. Unbound conjugate is washed off in the following step. Addition of TMB-substrate generates an enzymatic colorimetric (blue) reaction, which is stopped by diluted acid (color changes to yellow). The rate of color formation from the chromogen is a function of the amount of conjugate bound to the antigen-antibody complex and this is proportional to the initial concentration of the respective antibodies in the patient sample.

3. Kit Contents

<i>To be reconstitute</i> 5x Sample Buffer	ed: 1 vial, 20 ml - 5x concentrated (capped white: yellow solution) Containing: Tris, NaCl, BSA, sodium azide < 0.1% (preservative)
50x Wash Buffer	1 vial, 20 ml - 50x concentrated (capped white: green solution) Containing: Tris, NaCl, Tween 20, sodium azide < 0.1% (preservative)
Ready to use:	
Negative Control	1 vial, 1.5 ml (capped green: colorless solution)
	Containing: Human serum (diluted), sodium azide < 0.1% (preservative)
Positive Control	1 vial, 1.5 ml (capped red: yellow solution)
	Containing: Human serum (diluted), sodium azide < 0.1% (preservative)
Cut-off Calibrator	1 vial, 1.5 ml (capped blue: yellow solution)
	Containing: Human serum (diluted), sodium azide < 0.1% (preservative)
Calibrators	6 vials, 1.5 ml each 0, 3, 10, 30, 100, 300 U/ml
	(color increasing with concentration: yellow solutions)
	Containing: Human serum (diluted), sodium azide < 0.1% (preservative)
Conjugate	1 vial,15 ml IgG (capped blue: blue solution)
	Containing: Anti-human immunoglobulins conjugated to horseradish peroxidase
TMB Substrate	1 vial, 15 ml (capped black) Containing: Stabilized TMB/H2O2
Stop Solution	1 vial, 15 ml (capped white: colorless solution) Containing: 1M Hydrochloric Acid
Microtiterplate	12x8 well strips with breakaway microwells Coating see paragraph 1

Material required but not provided:

Microtiter plate reader 450 nm reading filter and optional 620 nm reference filter (600-690 nm). Glass ware(cylinder 100-1000ml), test tubes for dilutions. Vortex mixer, precision pipettes (10, 100, 200, 500, 1000 μ l) or adjustable multipipette (100-1000ml). Microplate washing device (300 μ l repeating or multi-channel pipette or automated system), adsorbent paper.

Our tests are designed to be used with purified water according to the definition of the United States Pharmacopeia (USP 26 - NF 21) and the European Pharmacopeia (Eur.Ph. 4th ed.).

4. Storage and Shelf Life

Store all reagents and the microplate at 2-8°C/35-46°F, in their original containers. Once prepared, reconstituted solutions are stable for 1 month at 4°C/39°F, at least. *Reagents and the microplate shall be used within the expiry date indicated on each component, only. Avoid intense exposure of TMB solution to light. Store microplates in designated foil, including the desiccant, and seal tightly.*

5.1 Health hazard data

THIS PRODUCT IS FOR IN VITRO DIAGNOSTIC USE ONLY. Thus, only staff trained and specially advised in methods of in vitro diagnostics may perform the kit. Although this product is not considered particularly toxic or dangerous in conditions of normal use, refer to the following for maximum safety :

Recommendations and precautions

This kit contains potentially hazardous components. Though kit reagents are not classified being irritant to eyes and skin we recommend to avoid contact with eyes and skin and wear disposable gloves.

WARNING ! Calibrators, Controls and Buffers contain sodium azide (NaN_3) as a preservative. NaN_3 may be toxic if ingested or adsorbed by skin or eyes. NaN_3 may react with lead and copper plumbing to form highly explosive metal azides. On disposal, flush with a large volume of water to prevent azide build-up. Please refer to decontamination procedures as outlined by CDC or other local/national guidelines.

Do not smoke, eat or drink when manipulating the kit.

Do not pipette by mouth.

All human source material used for some reagents of this kit (controls, standards e.g.) has been tested by approved methods and found negative for HbsAg, Hepatitis C and HIV 1. However, no test can guarantee the absence of viral agents in such material completely. Thus handle kit controls, standards and patient samples as if capable of transmitting infectious diseases and according to national requirements.

5.2 General directions for use

Do not mix or substitute reagents or microplates from different lot numbers. This may lead to variations in the results.

Allow all components to reach room temperature (20-32°C/68-89.6°F) before use, mix well and follow the recommended incubation scheme for an optimum performance of the test.

Incubation: We recommend test performance at 30°C/86°F for automated systems.

Never expose components to higher temperature than 37°C/ 98.6 °F.

Always pipette substrate solution with brand new tips only. Protect this reagent from light. Never pipette conjugate with tips used with other reagents prior.

A definite clinical diagnosis should not be based on the results of the performed test only, but should be made by the physician after all clinical and laboratory findings have been evaluated. The diagnosis is to be verified using different diagnostic methods.

6. Sample Collection, Handling and Storage

Use preferentially freshly collected serum samples. Blood withdrawal must follow national requirements.

Do not use icteric, lipemic, hemolysed or bacterially contaminated samples. Sera with particles should be cleared by low speed centrifugation (<1000 x g). Blood samples should be collected in clean, dry and empty tubes. After separation, the serum samples should be used immediately, respectively stored tightly closed at 2-8°C/35-46°F up to three days, or frozen at -20°C/-4°F for longer periods.

7.1 Preparations prior to pipetting

Dilute concentrated reagents:

Dilute the concentrated sample buffer 1:5 with distilled water (e.g. 20 ml plus 80 ml). Dilute the concentrated wash buffer 1:50 with distilled water (e.g. 20 ml plus 980 ml).

Samples:

Dilute serum samples 1:101 with sample buffer (1x) e.g. 1000 μ l sample buffer (1x) + 10 μ l serum. Mix well !

Washing:

Prepare 20 ml of diluted wash buffer (1x) per 8 wells or 200 ml for 96 wells e.g. 4 ml concentrate plus 196 ml distilled water.

Automated washing:

Consider excess volumes required for setting up the instrument and dead volume of robot pipette.

Manual washing:

Discard liquid from wells by inverting the plate. Knock the microwell frame with wells downside vigorously on clean adsorbent paper. Pipette 300 μ l of diluted wash buffer into each well, wait for 20 seconds. Repeat the whole procedure twice again.

Microplates:

Calculate the number of wells required for the test. Remove unused wells from the frame, replace and store in the provided plastic bag, together with desiccant, seal tightly (2-8°C/35-46°F).

7.2 Work flow

For pipetting scheme see Annex A, for test procedure see Annex B: We recommend pipetting samples and calibrators in duplicate. Cut-off calibrator should be used for qualitative testing only.

- Pipette 100 µl of each patient's diluted serum into the designated microwells.
- Pipette 100 µl calibrators OR cut-off calibrator and negative and positive controls into the designated wells.
- Incubate for 30 minutes at 20-32°C/68-89.6°F.
- Wash 3x with 300 µl washing buffer (diluted 1:50).
- Pipette 100 µl conjugate into each well.
- Incubate for 30 minutes at 20-32°C/68-89.6°F.
- Wash 3x with 300 µl washing buffer (diluted 1:50).
- Pipette 100 µl TMB substrate into each well.
- Incubate for 30 minutes at 20-32°C/68-89.6°F, protected from intense light.
- Pipette 100 µl stop solution into each well, using the same order as pipetting the substrate.
- Incubate 5 minutes minimum.
- Agitate plate carefully for 5 sec.
- Read absorbance at 450 nm (optionally 450/620 nm) within 30 minutes.

For **quantitative interpretation** establish the standard curve by plotting the **optical density (OD) of each calibrator (y-axis)** with respect to the corresponding concentration values in **U/mI (x-axis)**. For best results we recommend log/lin coordinates and 4-Parameter Fit. From the OD of each sample, read the corresponding antibody concentrations expressed in **U/mI**.

Normal Range	Equivocal Range		
< 12 U/ml	12 - 18 U/ml	>18 U/ml	

Example of a standard curve

We recommend pipetting calibrators in parallel for each run.

Calibrators IgG	OD 450/620 nm	CV % (Variation)
0 U/ml	0.047	3.1
3 U/ml	0.180	3.4
10 U/ml	0.317	2.5
30 U/ml	0.687	0.7
100 U/ml	1.361	1.1
300 U/ml	2.220	1.1

Example of calculation

Patient	Replicate (OD)	eplicate (OD) Mean (OD)	
P 01	0.983/0.958	0.971	54.6
P 02	1.693/1.621	1.657	143.8

For lot specific data, see enclosed quality control leaflet. Medical laboratories might perform an inhouse Quality Control by using own controls and/or internal pooled sera, as foreseen by EU regulations.

Do not use this example for interpreting patients results!

Each laboratory should establish its own normal range based upon its own techniques, controls, equipment and patient population according to their own established procedures.

For qualitative interpretation read the optical density of the cut-off calibrator and the patient samples. Compare patient'sOD with the OD of the cut-off calibrator. For qualitative interpretation we recommend to consider sera within a range of 20% around the cut-off value as equivocal. All samples with higher ODs are considered positive, samples with lower ODs are considered negative.

Negative:	OD patient < 0.8 x OD cut-off
Equivocal:	$0.8 \times OD_{cut-off} \le OD_{patient} \le 1.2 \times OD_{cut-off}$
Positive	OD patient > 1.2 x OD cut-off

9. Technical Data

Sample material:	serum
Sample volume:	10 μ l of sample diluted 1:101 with 1x sample buffer
Total incubation time:	90 minutes at 20-32°C/68-89.6°F
Calibration range:	0-300 U/ml
Analytical sensitivity:	1.0 U/ml
Storage:	at 2-8°C/35-46°Fuse original vials, only
Number of determinations:	96 tests

10. Performance Data

10.1 Analytical sensitivity

Testing sample buffer 30 times on AESKULISA Cathepsin-G gave an analytical sensivity of 1.0 U/ml.

10.2 Specificity and sensitivity

The microplate is coated with highly purified *native human Cathepsin G.* No crossreactivities to other autoantigens have been found. Sensitivity and specificity of ANCA together with Cathepsin G in ulcerative colitis are 60 and 79% respectively.

10.3 Linearity

Chosen sera have been tested with this kit and found to dilute linearly. However, due to the heterogeneous nature of human autoantibodies there might be samples that do not follow this rule.

		measured	expected	
Sample	Dilution	concentration	concentration	Recovery
No.	Factor	(U/ml)	(U/ml)	(%)
1	1 / 100	189.0	190.0	99.5
	1 / 200	93.7	95.0	98.6
	1 / 400	/ 400 46.7 47.5		98.3
	1 / 800	22.9	23.8	96.2
2	1 / 100	53.0	55.0	96.4
	1 / 200	26.4	27.5	96.0
	1 / 400	12.9	13.8	93.5
	1 / 800	6.3	6.9	91.3

10.4 Precision

To determine the precision of the assay, the variability (intra and inter-assay) was assessed by examining its reproducibility on three serum samples selected to represent a range over the standard curve.

Intra-Assay									
Sample	Sample Mean CV								
No.	(U/ml)	(%)							
1	194.0	5.8							
2	61.0	4.3							
3	35.0	2.1							

Inter-Assay							
Sample Mean CV							
No.	(U/ml)	(%)					
1	192.0	4.8					
2	59.0	4.5					
3	33.0	3.7					

10.5 Calibration

Due to the lack of international reference calibration *AESKULISA* Cathepsin G is calibrated in arbitrary units (U/mI).

11. Literature

<u> </u>	
1.	Falk, RJ Jennette JC (1988).
	Antineutrophil cytoplasmic autoantibodies with specificity for myeloperoxidase in patients with
	systemic vasculitis and idiopathic necotizing and crescentic glomerulonephritis.
	N Engl, J Med 318: 1651-1657.
2.	Lüdemann J, Utecht B, Gross WL (1990).
	Antineutrophil cytoplasm antibodies in Wegener's granulomatosis recognize an elastinophil
	enzyme.
	J Exp Med 171: 375-362.
3.	Seibold F, Weber P, Klein R, Berg PA, Wiedmann KH (1992).
	Clinical significance of antibodies against neutrophils in patients with inflammatory bowel
	disease and primary sclerosing cholangitis.
	Gut 33: 657-662.
4.	Gross WL, Hauschild S, Mistry N (1993) .
	The clinical relevance of ANCA in vasulitis 7-11 5th International ANCA Workshop, Cambridge.
	Clin Exp Immunol 93 (Suppl. 1).
5.	Peen E, Almer S, Bodemar G, Ryden BO, Sjolin C, Tejle K, Skogh T (1993).
	Antilactoferrin antibodies and other types of ANCA in ulcerative colitis, primary sclerosing
	cholangitis and Crohn`s disease.
	Gut 34: 56-62.

ANNEX A: Pipetting scheme

We suggest pipetting calibrators, controls and samples as follows: For **quantitative interpretation** use calibrators to establish a standard curve. For **qualitative interpretation** use cut-off calibrator.

	for quantitative interpretation use calibrators to establish a standard curve			-	alitativ ibrator	ve inter	pretati	on use	e cut-			
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
Α	CalA	CalE	P1				NC	P2				
В	CalA	CalE	P1				NC	P2				
С	CalB	CalF	P2				CC	P3				
D	CalB	CalF	P2				CC	P3				
Е	CalC	PC	P3				PC					
F	CalC	PC	P3				PC					
G	CalD	NC					P1					
Н	CalD	NC					P1					

CalA: calibrator A, CalB: calibrator B, CalC: calibrator C, CalD: calibrator D, CalE: calibrator E, CalF: calibrator F

PC: positive control

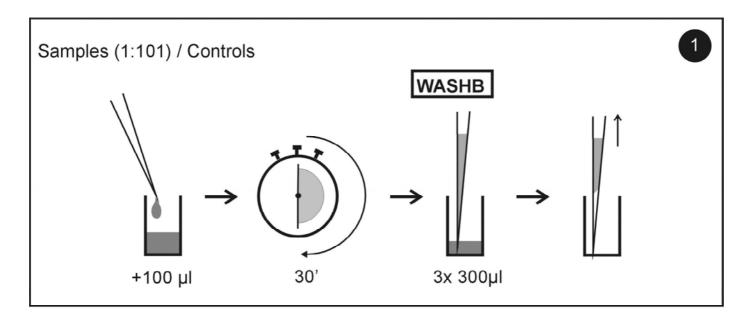
NC: negative control

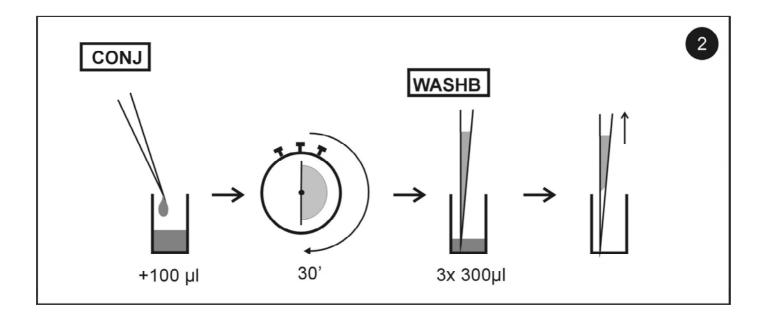
CC: Cut-off calibrator

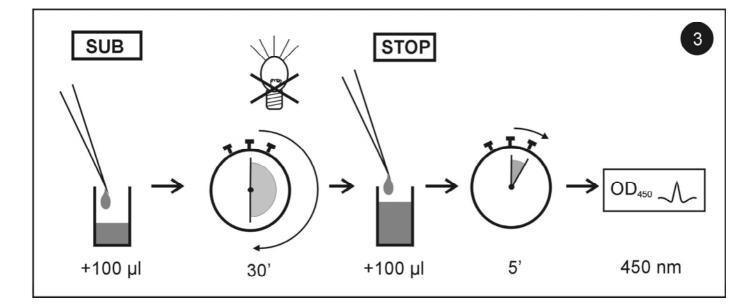
- P1: patient 1
- P2: patient 2

P3: patient 3

Annex B: Test Procedure







		12								
		=								
Date/ Datum:	Signature/Unterschrift:.	10								
Date/		6								
	Si	∞								
min	min min	7								
1.		6								
ínkub. :		S								
Incubation / Inkub. :	°C	4								
Į	4 	e								
	nr:	2								
	e/Temperat	1								
Assay/Test:	Temperature/Temperatur:		Α	В	C	D	Е	F	G	Η

IVD		
IVD	 Diagnosi in vitro 	 For in vitro diagnostic use
	 Pour diagnostic in vitro 	 Para uso diagnóstico in vitro
	 In Vitro Diagnostikum 	 In Vitro Διαγνωστικό μέσο
	 Para uso Diagnóstico in vitro 	
	 Numero d'ordine 	 Cataloge number
DEE	 Référence Catalogue 	 Numéro de catálogo
REF	◆ Bestellnummer	 Αριθμός παραγγελίας
	 Número de catálogo 	• προμος παραγτοπας
	 Descrizione lotto 	◆ Lot
	◆ Lot	♦ Lote
	 Chargen Bezeichnung 	 Χαρακτηρισμός παρτίδας
	♦ Lote	
	 Conformità europea 	 EC Declaration of Conformity
CE	 Déclaration CE de Conformité 	 Declaración CE de Conformidad
	Europäische Konformität	 Ευρωπαϊκή συμφωνία
	 Déclaração CE de Conformidade 	
	 96 determinazioni 	♦ 96 tests
\96/	♦ 96 tests	♦ 96 pruebas
	 96 Bestimmungen 	 96 προσδιορισμοί
×	♦ 96 Testes	
		 See instructions for use
	 Rispettare le istruzioni per l'uso Voir les instructions d'utilisation 	 See instructions for use Ver las instrucciones de uso
i	 Voir les instructions d'utilisation 	
	Gebrauchsanweisung beachten	 Λάβετε υπόψη τις οδηγίες χρήσης
	 Ver as instrucões de uso 	
	 Da utilizzarsi entro 	♦ Use by
L L	 Utilise avant le 	 Utilizar antes de
<u></u>	 Verwendbar bis 	 Χρήση μέχρι
	♦ Utilizar antes de	
	♦ Conservare a 2-8°C	A Store at 2 9°C (25 40°E)
∩ ∕−+8°C		 Store at 2-8°C (35-46°F) 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2
	 Conserver à 2-8°C 	 Conservar a 2-8°C
+20	 Lagerung bei 2-8°C 	Φυλάσσεται στους 2-8°C
¥	 Conservar entre 2-8°C 	
	 Prodotto da 	 Manufactured by
	 ◆ Fabriqué par 	Fabricado por
	Hergestellt von	 Κατασκευάζεται από
	 Fabricado por 	
	 Calibratore cut-off 	 Cut off Calibrator
	 Etalon Seuil 	 Calibrador de cut-off
CO-CAL	 Grenzwert Kalibrator 	Οριακός ορός Αντιδραστήριο βαθμονόμηση
	 Calibrador de cut-off 	
	♦ Controllo positivo	 Positive Control
	-	
CON +	 Contrôle Positif 	 Control Positivo
	 Positiv Kontrolle 	 Θετικός ορός ελέγχου
	 Controlo positivo 	
	 Controllo negativo 	 Negative Control
	♦ Contrôle Négatif	Control Negativo
ICONI-I	 ♦ Negativ Kontrolle 	 Αρνητικός ορός ελέγχου
	-	
	 Controlo negativo 	
	♦ Calibratore	♦ Calibrator
CAL	♦ Calibratore♦ Etalon	♦ Calibrador
CAL		
CAL	♦ Etalon	♦ Calibrador
CAL	 ♦ Etalon ♦ Kalibrator ♦ Calibrador 	 ◆ Calibrador ♦ Αντιδραστήριο βαθμονόμησης
CAL	 Etalon Kalibrator Calibrador Recupero 	 Calibrador Αντιδραστήριο βαθμονόμησης Recovery
CAL	Etalon Kalibrator Calibrador Recupero Corrélation	 Calibrador Αντιδραστήριο βαθμονόμησης Recovery Recuperado
CAL	 Etalon Kalibrator Calibrador Recupero Corrélation Wiederfindung 	 Calibrador Αντιδραστήριο βαθμονόμησης Recovery
CAL	 Etalon Kalibrator Calibrador Recupero Corrélation Wiederfindung Recuperação 	 Calibrador Αντιδραστήριο βαθμονόμησης Recovery Recuperado Ανάκτηση
CAL	 Etalon Kalibrator Calibrador Recupero Corrélation Wiederfindung 	 Calibrador Αντιδραστήριο βαθμονόμησης Recovery Recuperado
	 Etalon Kalibrator Calibrador Recupero Corrélation Wiederfindung Recuperação 	 Calibrador Αντιδραστήριο βαθμονόμησης Recovery Recuperado Ανάκτηση
CAL	Etalon Kalibrator Calibrador Recupero Corrélation Wiederfindung Recuperacão Coniugato	 Calibrador Αντιδραστήριο βαθμονόμησης Recovery Recuperado Ανάκτηση Conjugate
CAL RC CONJ	Etalon Kalibrator Calibrador Recupero Corrélation Wiederfindung Recuperacão Coniugato Conjugé	 Calibrador Αντιδραστήριο βαθμονόμησης Recovery Recuperado Ανάκτηση Conjugate Conjugado
CAL RC CONJ	Etalon Kalibrator Calibrador Recupero Corrélation Wiederfindung Recuperacão Coniugato Conjugé Konjugat Conjugado	 Calibrador Αντιδραστήριο βαθμονόμησης Recovery Recuperado Ανάκτηση Conjugate Conjugado Σύζευγμα
	Etalon Kalibrator Calibrador Calibrador Recupero Corrélation Wiederfindung Recuperacão Coniugato Conjugé Konjugat Conjugado Micropiastra rivestita	 Calibrador Αντιδραστήριο βαθμονόμησης Recovery Recuperado Ανάκτηση Conjugate Conjugado Σύζευγμα Coated microtiter plate
	Etalon Kalibrator Calibrador Calibrador Corrélation Wiederfindung Recuperacão Conjugato Conjugá Konjugat Conjugado Micropiastra rivestita Microplaque sensibilisée	 Calibrador Αντιδραστήριο βαθμονόμησης Recovery Recuperado Ανάκτηση Conjugate Conjugado Σύζευγμα Coated microtiter plate Microplaca sensibilizada
CAL RC CONJ MP	Etalon Kalibrator Calibrador Calibrador Corrélation Wiederfindung Recuperacão Coniugato Conjugé Konjugat Conjugat Conjugato Micropiastra rivestita Micropiaque sensibilisée Beschichtete Mikrotiterplatte	 Calibrador Αντιδραστήριο βαθμονόμησης Recovery Recuperado Ανάκτηση Conjugate Conjugado Σύζευγμα Coated microtiter plate
	Etalon Kalibrator Calibrador Calibrador Corrélation Wiederfindung Recuperacão Conjugato Conjugá Konjugat Conjugado Micropiastra rivestita Microplaque sensibilisée	 Calibrador Αντιδραστήριο βαθμονόμησης Recovery Recuperado Ανάκτηση Conjugate Conjugado Σύζευγμα Coated microtiter plate Microplaca sensibilizada
	Etalon Kalibrator Calibrador Calibrador Corrélation Wiederfindung Recuperacão Coniugato Conjugé Konjugat Conjugat Conjugato Micropiastra rivestita Micropiaque sensibilisée Beschichtete Mikrotiterplatte	 Calibrador Αντιδραστήριο βαθμονόμησης Recovery Recuperado Ανάκτηση Conjugate Conjugado Σύζευγμα Coated microtiter plate Microplaca sensibilizada
MP	Etalon Kalibrator Calibrador Calibrador Recupero Corrélation Wiederfindung Recuperacão Coniugato Conjugé Konjugat Conjugado Microplaque sensibilisée Beschichtete Mikrotiterplatte Microplaca revestida	 Calibrador Αντιδραστήριο βαθμονόμησης Recovery Recuperado Ανάκτηση Conjugate Conjugado Σύζευγμα Coated microtiter plate Μicroplaca sensibilizada Επικαλυμμένη μικροπλάκα
MP	Etalon Kalibrator Calibrador Calibrador Recupero Corrélation Wiederfindung Recuperacão Coniugato Conjugé Konjugat Conjugado Micropiaştra rivestita Micropiaşue sensibilisée Beschichtete Mikrotiterplatte Micropiaça revestida Piastra ad aghi rivestita	 Calibrador Αντιδραστήριο βαθμονόμησης Recovery Recuperado Ανάκτηση Conjugate Conjugado Σύζευγμα Coated microtiter plate Μicroplaca sensibilizada Επικαλυμμένη μικροπλάκα Coated pinplate Pinplate sensibilizada
	Etalon Kalibrator Calibrador Calibrador Recupero Corrélation Wiederfindung Recuperacão Coniugato Conjugé Konjugat Conjugado Micropiastra rivestita Microplacar revestita Microplaca revestida Piastra ad aghi rivestita Pinplate sensibilisée Beschichtete Pinplatte	 Calibrador Αντιδραστήριο βαθμονόμησης Recovery Recuperado Ανάκτηση Conjugate Conjugado Σύζευγμα Coated microtiter plate Μicroplaca sensibilizada Επικαλυμμένη μικροπλάκα Coated pinplate
MP	Etalon Kalibrator Calibrador Calibrador Corrélation Wiederfindung Recuperacão Conjugát Conjugát Conjugát Konjugat Micropiastra rivestita Microplaque sensibilisée Beschichtete Mikrotiterplatte Microplaca revestida Pinplate sensibilisée Beschichtete Pinplatte Pinplate revestida	 Calibrador Αντιδραστήριο βαθμονόμησης Recovery Recuperado Ανάκτηση Conjugate Conjugado Σύζευγμα Coated microtiter plate Microplaca sensibilizada Επικαλυμμένη μικροπλάκα Coated pinplate Ρinplate sensibilizada Επικαλυμμένη πλάκα Pin
PINP	Etalon Kalibrator Calibrador Calibrador Recupero Corrélation Wiederfindung Recuperacão Coniugato Conjugé Konjugat Conjugat Conjugado Microplaque sensibilisée Beschichtete Mikrotiterplatte Microplaca revestida Piastra ad aghi rivestita Pinplate sensibilisée Beschichtete Pinplatte Pinplate revestida Pinplate revestida Tampone di lavaggio	 Calibrador Αντιδραστήριο βαθμονόμησης Recovery Recuperado Ανάκτηση Conjugate Conjugado Σύζευγμα Coated microtiter plate Μicroplaca sensibilizada Επικαλυμμένη μικροπλάκα Coated pinplate Pinplate sensibilizada Επικαλυμμένη πλάκα Pin Wash buffer
PINP	Etalon Kalibrator Calibrador Calibrador Recupero Corrélation Wiederfindung Recuperacão Coniugato Conjugé Konjugat Conjugado Microplaque sensibilisée Beschichtete Mikrotiterplatte Microplaca revestida Piastra ad aghi rivestita Pinplate sensibilisée Beschichtete Pinplatte Pinplate revestida Tampone di lavaggio Tampon de Lavage	 Calibrador Αντιδραστήριο βαθμονόμησης Recovery Recuperado Ανάκτηση Conjugate Conjugado Σύζευγμα Coated microtiter plate Microplaca sensibilizada Επικαλυμμένη μικροπλάκα Coated pinplate Ρinplate sensibilizada Επικαλυμμένη πλάκα Pin Wash buffer Solución de lavado
MP	Etalon Kalibrator Calibrador Calibrador Corrielation Wiederfindung Recuperacão Conjugato Conjugát Conjugato Conjugado Microplaque sensibilisée Beschichtete Mikrotiterplatte Microplaca revestida Piastra ad aghi rivestita Pinplate sensibilisée Beschichtete Pinplatte Pinplate revestida Tampone di lavaggio Tampon de Lavage Waschpuffer	 Calibrador Αντιδραστήριο βαθμονόμησης Recovery Recuperado Ανάκτηση Conjugate Conjugado Σύζευγμα Coated microtiter plate Μicroplaca sensibilizada Επικαλυμμένη μικροπλάκα Coated pinplate Pinplate sensibilizada Επικαλυμμένη πλάκα Pin Wash buffer
PINP	Etalon Kalibrator Calibrador Calibrador Recupero Corrélation Wiederfindung Recuperacão Coniugato Conjugé Konjugat Conjugado Microplaque sensibilisée Beschichtete Mikrotiterplatte Microplaca revestida Piastra ad aghi rivestita Pinplate sensibilisée Beschichtete Pinplatte Pinplate revestida Tampone di lavaggio Tampon de Lavage	 Calibrador Αντιδραστήριο βαθμονόμησης Recovery Recuperado Ανάκτηση Conjugate Conjugado Σύζευγμα Coated microtiter plate Microplaca sensibilizada Επικαλυμμένη μικροπλάκα Coated pinplate Ρinplate sensibilizada Επικαλυμμένη πλάκα Pin Wash buffer Solución de lavado
PINP	Etalon Kalibrator Calibrador Calibrador Corrielation Wiederfindung Recuperacão Conjugato Conjugát Conjugato Conjugado Microplaque sensibilisée Beschichtete Mikrotiterplatte Microplaca revestida Piastra ad aghi rivestita Pinplate sensibilisée Beschichtete Pinplatte Pinplate revestida Tampone di lavaggio Tampon de Lavage Waschpuffer	 Calibrador Αντιδραστήριο βαθμονόμησης Recovery Recuperado Ανάκτηση Conjugate Conjugado Σύζευγμα Coated microtiter plate Microplaca sensibilizada Επικαλυμμένη μικροπλάκα Coated pinplate Ρinplate sensibilizada Επικαλυμμένη πλάκα Pin Wash buffer Solución de lavado
MP PINP WASHB 50x	Etalon Kalibrator Calibrador Calibrador Recupero Corrélation Wiederfindung Recuperacão Conjugato Conjugát Conjugado Microplaque sensibilisée Beschichtete Mikrotiterplatte Microplaca revestida Piastra ad aghi rivestita Pinplate sensibilisée Beschichtete Pinplatte Pinplate revestida Tampone di lavaggio Tampone de Lavage Waschpuffer Solucão de lavagem Tampone substrato	 Calibrador Αντιδραστήριο βαθμονόμησης Recovery Recuperado Ανάκτηση Conjugate Conjugado Σύζευγμα Coated microtiter plate Microplaca sensibilizada Επικαλυμμένη μικροπλάκα Coated pinplate Ρinplate sensibilizada Επικαλυμμένη πλάκα Pin Wash buffer Solución de Iavado Ρυθμιστικό διάλυμα πλύσης Substrate buffer
MP PINP WASHB 50x	Etalon Kalibrator Calibrador Calibrador Recupero Corrélation Wiederfindung Recuperacão Conjugát Conjugát Conjugát Conjugato Microplastra rivestita Microplaque sensibilisée Beschichtete Mikrotiterplatte Microplaca revestida Pinplate sensibilisée Beschichtete Pinplatte Pinplate revestida Tampone di lavaggio Tampone de Lavage Waschpuffer Solucão de lavagem Tampone substrato Substrat	 Calibrador Αντιδραστήριο βαθμονόμησης Recovery Recuperado Ανάκτηση Conjugate Conjugado Σύζευγμα Coated microtiter plate Microplaca sensibilizada Επικαλυμμένη μικροπλάκα Coated pinplate Pinplate sensibilizada Επικαλυμμένη πλάκα Pin Wash buffer Solución de lavado Ρυθμιστικό διάλυμα πλύσης Substrate buffer Substrate buffer Tampón sustrato
PINP	Etalon Kalibrator Calibrador Calibrador Recupero Corrélation Wiederfindung Recuperacão Conjugá Conjugá Conjugát Conjugat Conjugat Conjugat Conjugat Conjugat Micropiastra rivestita Micropiastra rivestita Micropiaca revestida Piastra ad aghi rivestita Pinplate sensibilisée Beschichtete Mikrotiterplatte Micropiaca revestida Piastra ad aghi rivestita Pinplate sensibilisée Beschichtete Pinplatte Pinplate revestida Tampone di lavaggio Tampone de Lavage Waschpuffer Solucão de lavagem Tampone substrato Substrat Substrat	 Calibrador Αντιδραστήριο βαθμονόμησης Recovery Recuperado Ανάκτηση Conjugate Conjugado Σύζευγμα Coated microtiter plate Microplaca sensibilizada Επικαλυμμένη μικροπλάκα Coated pinplate Ρinplate sensibilizada Επικαλυμμένη πλάκα Pin Wash buffer Solución de Iavado Ρυθμιστικό διάλυμα πλύσης Substrate buffer
MP PINP WASHB 50x	Etalon Kalibrator Calibrador Calibrador Recupero Corrélation Wiederfindung Recuperacão Conjugá Conjugát Conjugat Conjugato Conjugato Micropiastra rivestita Micropiastra rivestita Micropiaca revestida Piastra ad aghi rivestita Pinplate sensibilisée Beschichtete Mikrotiterplatte Micropiaca revestida Piastra ad aghi rivestita Pinplate revestida Tampone di lavaggio Tampone de lavage Waschpuffer Solucão de lavagem Tampone substrato Substrat Substrato	 Calibrador Αντιδραστήριο βαθμονόμησης Recovery Recuperado Ανάκτηση Conjugate Conjugado Σύζευγμα Coated microtiter plate Microplaca sensibilizada Επικαλυμμένη μικροπλάκα Coated pinplate Pinplate sensibilizada Επικαλυμμένη πλάκα Pin Wash buffer Solución de lavado Ρυθμιστικό διάλυμα πλύσης Substrate buffer Tampón sustrato Ρυθμιστικό διάλυμα υποστρώματος
MP PINP WASHB 50x	Etalon Kalibrator Calibrador Calibrador Caribrador Corrélation Wiederfindung Recuperacão Conjugato Conjugát Conjugato Conjugado Microplaque sensibilisée Beschichtete Mikrotiterplatte Microplaca revestida Piastra ad aghi rivestita Pinplate sensibilisée Beschichtete Pinplatte Pinplate revestida Tampone di lavaggio Tampone de Lavage Waschpuffer Solucão de lavagem Tampone substrato Substrat Substrat Substrato Reagente bloccante	 Calibrador Αντιδραστήριο βαθμονόμησης Recovery Recuperado Ανάκτηση Conjugate Conjugado Σύζευγμα Coated microtiter plate Microplaca sensibilizada Επικαλυμμένη μικροπλάκα Coated pinplate Pinplate sensibilizada Επικαλυμμένη πλάκα Pin Wash buffer Solución de lavado Ρυθμιστικό διάλυμα πλύσης Substrate buffer Tampón sustrato Ρυθμιστικό διάλυμα υποστρώματος Stop solution
MP PINP WASHB 50x SUB	Etalon Kalibrator Calibrador Calibrador Recupero Corrélation Wiederfindung Recuperacão Conjugá Conjugát Conjugat Conjugato Conjugato Micropiastra rivestita Micropiastra rivestita Micropiaca revestida Piastra ad aghi rivestita Pinplate sensibilisée Beschichtete Mikrotiterplatte Micropiaca revestida Piastra ad aghi rivestita Pinplate revestida Tampone di lavaggio Tampone de lavage Waschpuffer Solucão de lavagem Tampone substrato Substrat Substrato	 Calibrador Αντιδραστήριο βαθμονόμησης Recovery Recuperado Ανάκτηση Conjugate Conjugado Σύζευγμα Coated microtiter plate Microplaca sensibilizada Επικαλυμμένη μικροπλάκα Coated pinplate Pinplate sensibilizada Επικαλυμμένη πλάκα Pin Wash buffer Solución de lavado Ρυθμιστικό διάλυμα πλύσης Substrate buffer Tampón sustrato Ρυθμιστικό διάλυμα υποστρώματος
MP PINP WASHB 50x	Etalon Kalibrator Calibrador Calibrador Caribrador Corrélation Wiederfindung Recuperacão Conjugato Conjugát Conjugato Conjugado Microplaque sensibilisée Beschichtete Mikrotiterplatte Microplaca revestida Piastra ad aghi rivestita Pinplate sensibilisée Beschichtete Pinplatte Pinplate revestida Tampone di lavaggio Tampone de Lavage Waschpuffer Solucão de lavagem Tampone substrato Substrat Substrat Substrato Reagente bloccante	 Calibrador Αντιδραστήριο βαθμονόμησης Recovery Recuperado Ανάκτηση Conjugate Conjugado Σύζευγμα Coated microtiter plate Microplaca sensibilizada Επικαλυμμένη μικροπλάκα Coated pinplate Pinplate sensibilizada Επικαλυμμένη πλάκα Pin Wash buffer Solución de lavado Ρυθμιστικό διάλυμα πλύσης Substrate buffer Tampón sustrato Ρυθμιστικό διάλυμα υποστρώματος Stop solution
MP PINP WASHB 50x SUB	Etalon Kalibrator Calibrador Calibrador Corrélation Wiederfindung Recuperacão Conjugát Conjugát Conjugát Conjugato Micropiastra rivestita Microplaque sensibilisée Beschichtete Mikrotiterplatte Microplace revestida Pinplate sensibilisée Beschichtete Pinplatte Pinplate revestida Tampone di lavaggio Tampone di lavagge Waschpuffer Solucão de lavagem Tampone substrato Substrat Substratu Substrato Reagente bloccante Solution d'Arrêt Stopreagenz	 Calibrador Αντιδραστήριο βαθμονόμησης Recovery Recuperado Ανάκτηση Conjugate Conjugato Σύζευγμα Coated microtiter plate Microplaca sensibilizada Επικαλυμμένη μικροπλάκα Coated pinplate Pinplate sensibilizada Επικαλυμμένη πλάκα Pin Wash buffer Solución de lavado Ρυθμιστικό διάλυμα πλύσης Substrate buffer Tampón sustrato Ρυθμιστικό διάλυμα υποστρώματος Stop solution Solución de parada
MP PINP WASHB 50x SUB	Etalon Kalibrator Calibrador Calibrador Carielation Wiederfindung Recuperacão Conjugá Conjugá Conjugát Conjugáto Subitra adah investita Substrat Solucão de paragem	 Calibrador Αντιδραστήριο βαθμονόμησης Recovery Recuperado Ανάκτηση Conjugate Conjugato Σύζευγμα Coated microtiter plate Microplaca sensibilizada Επικαλυμμένη μικροπλάκα Coated pinplate Pinplate sensibilizada Επικαλυμμένη πλάκα Pin Wash buffer Solución de lavado Ρυθμιστικό διάλυμα πλύσης Substrate buffer Tampón sustrato Ρυθμιστικό διάλυμα υποστρώματος Stop solution Solución de parada Αντιδραστήριο διακοπής αντίδρασης
MP PINP WASHB 50x SUB	Etalon Kalibrator Calibrador Calibrador Recupero Corrélation Wiederfindung Recuperacão Conjugá Konjugat Conjugá Konjugat Conjugádo Microplastra rivestita Microplaque sensibilisée Beschichtete Mikrotiterplatte Microplaca revestida Piastra ad aghi rivestita Pinplate sensibilisée Beschichtete Pinplatte Pinplate revestida Tampone di lavaggio Tampone de Lavage Waschpuffer Solucão de lavagem Tampone substrato Substrat Substrat Substrat Substrato Reagente bloccante Solucion d'Arrêt Stolucão de paragem Tampone campione	 Calibrador Αντιδραστήριο βαθμονόμησης Recovery Recuperado Ανάκτηση Conjugate Conjugato Σύζευγμα Coated microtiter plate Microplaca sensibilizada Επικαλυμμένη μικροπλάκα Coated pinplate Pinplate sensibilizada Επικαλυμμένη πλάκα Pin Wash buffer Solución de Iavado Ρυθμιστικό διάλυμα πλύσης Substrate buffer Tampón sustrato Ρυθμιστικό διάλυμα υποστρώματος Stop solution Solución de parada Αντιδραστήριο διακοπής αντίδρασης Sample buffer
MP PINP WASHB 50x SUB STOP	Etalon Kalibrator Calibrador Calibrador Recupero Corrélation Wiederfindung Recuperacão Conjugá Konjugat Conjugá Konjugat Conjugádo Micropiastra rivestita Micropiaque sensibilisée Beschichtete Mikrotiterplatte Micropiaca revestida Piastra ad aghi rivestita Pinplate sensibilisée Beschichtete Pinplatte Pinplate revestida Tampone di lavaggio Tampone de Lavage Waschpuffer Solucão de lavagem Tampone substrato Substrat Substrat Substrat Reagente bloccante Solucion d'Arrêt Stopreagenz Solucão de paragem Tampone campione Tampone campione Tampone campione	 Calibrador Αντιδραστήριο βαθμονόμησης Recovery Recuperado Ανάκτηση Conjugate Conjugato Σύζευγμα Coated microtiter plate Microplaca sensibilizada Επικαλυμμένη μικροπλάκα Coated pinplate Pinplate sensibilizada Επικαλυμμένη πλάκα Pin Wash buffer Solución de Iavado Ρυθμιστικό διάλυμα πλύσης Substrate buffer Tampón sustrato Ρυθμιστικό διάλυμα υποστρώματος Stop solution Solución de parada Αντιδραστήριο διακοπής αντίδρασης Sample buffer Tampón Muestras
MP PINP WASHB 50x SUB	Etalon Kalibrator Calibrador Calibrador Recupero Corrélation Wiederfindung Recuperacão Conjugá Konjugat Conjugá Konjugat Conjugádo Microplastra rivestita Microplaque sensibilisée Beschichtete Mikrotiterplatte Microplaca revestida Piastra ad aghi rivestita Pinplate sensibilisée Beschichtete Pinplatte Pinplate revestida Tampone di lavaggio Tampone de Lavage Waschpuffer Solucão de lavagem Tampone substrato Substrat Substrat Substrat Substrato Reagente bloccante Solucion d'Arrêt Stolucão de paragem Tampone campione	 Calibrador Αντιδραστήριο βαθμονόμησης Recovery Recuperado Ανάκτηση Conjugate Conjugato Σύζευγμα Coated microtiter plate Microplaca sensibilizada Επικαλυμμένη μικροπλάκα Coated pinplate Pinplate sensibilizada Επικαλυμμένη πλάκα Pin Wash buffer Solución de Iavado Ρυθμιστικό διάλυμα πλύσης Substrate buffer Tampón sustrato Ρυθμιστικό διάλυμα υποστρώματος Stop solution Solución de parada Αντιδραστήριο διακοπής αντίδρασης Sample buffer